



# COMUNE DI RAGUSA

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA MUNICIPALE

N. 482  
del 15 NOV. 2010

OGGETTO: Adesione alla proposta progettuale "Ibla Grand Prize Music Festival" a valere sul Programma Europeo Cultura 2007/2013 misura 1.3.6 (sostegno a festival culturali europei).

L'anno duemila dieci Il giorno quindici alle ore 13,30  
del mese di Novembre nel Palazzo di Città e nella consueta sala delle  
adunanze, in seguito ad invito di convocazione, si è riunita la Giunta Municipale con l'intervento dei Signori:

Presiede la seduta il Vice Sindaco dott. Giovanni Cosentini  
Sono presenti i signori Assessori:

	Presenti	Assenti
1) dr. Rocco Bitetti		n'
2) geom. Francesco Barone	n'	
3) sig.ra Maria Malfa	n'	
4) rag. Michele Tasca	n'	
5) dr. Salvatore Rocco		n'
6) sig. Biagio Calvo	n'	
7) dott. Giovanni Cosentini		
8) sig.ra Elisabetta Marino		n'
9) ing. Salvatore Glaquinta	n'	
10) sig. Salvatore Occhipinti	n'	

Assiste il Segretario Generale dott. Benedetto Buxelme

Il Presidente, constatato che il numero dei presenti è legale, dichiara aperta la seduta e invita i convenuti a deliberare sull'argomento in oggetto specificato

## **LA GIUNTA MUNICIPALE**

-Vista la proposta, di pari oggetto n. 99309 /Sett. XIII del 15/11/2010

-Visti i pareri favorevoli sulla proposta espressi ai sensi della L.R. 11/12/1991 n.48 e successive modifiche:

- per la regolarità tecnica, dal Responsabile del Servizio;
- per la regolarità contabile dal Responsabile del Servizio di Ragioneria;
- sotto il profilo della legittimità, dal Segretario Generale del Comune;

- Ritenuto di dovere provvedere in merito;

- Visti gl'artt.15 e 12, 2° comma, della L.R. n.44/91 e successive modifiche;

ad unanimità di voti resi nelle forme di legge

### **DELIBERA**

- Approvare la proposta di deliberazione indicata in premessa per farne parte integrante e sostanziale e farla propria.
- Dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'arte. 12 – 2° comma – della L.R.n. 44/91, con voti unanimi e palesi.

### **PROPOSTA PARTE INTEGRANTE**

Letto, approvato e sottoscritto.

L'ASSESSORE ANZIANO

IL SINDACO

IL SEGRETARIO GENERALE

Il sottoscritto messo comunale attesta che copia della presente deliberazione è stata affissa all'Albo Pretorio il

16 NOV. 2010 fino al 30 NOV. 2010 per quindici giorni consecutivi.

16 NOV. 2010

Ragusa, Il

IL MESSO COMUNALE  
IL MESSO NOTIFICATORE  
(Licita Giovanni)

**Certificato di immediata esecutività della delibera**

☒ Certifico che la deliberazione è stata dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi del 2° Comma dell'Art. 12 della L.R. n. 44/91.

( ) Certifico che la deliberazione è stata dichiarata urgente ed immediatamente esecutiva ai sensi dell'Art. 16 della L.R. n. 44/91.

Ragusa, Il

15 NOV. 2010

IL SEGRETARIO GENERALE  
IL SEGRETARIO GENERALE  
(Dott. Benedetto Buscema)

☒ Certifico che contestualmente all'affissione all'Albo, la deliberazione è stata trasmessa in copia ai capi gruppo consiliari, ai sensi del 4° Comma dell'Art. 15 della L.R. n. 44/91.

( ) Certifico che entro dieci giorni dall'affissione all'Albo è/non è stata formulata richiesta di sottoposizione a controllo dell'atto deliberativo, ai sensi dei commi 3° e 5° dell'Art. 15 della L.R. 44/91, così come sostituito con l'Art. 4 della L.R. 23/97.

Ragusa, Il

16 NOV. 2010

IL SEGRETARIO GENERALE  
IL FUNZIONARIO C.S.  
(Giuseppe Iurato)

Il sottoscritto messo comunale attesta che copia della presente deliberazione è rimasta affissa all'Albo Pretorio di questo Comune per quindici giorni consecutivi dal 16 NOV. 2010 al 30 NOV. 2010 senza opposizione/con opposizione

Ragusa, Il

IL MESSO COMUNALE

**Certificato di avvenuta pubblicazione della deliberazione**

Vista l'attestazione del messo comunale, certifico che la presente deliberazione, è stata affissa all'Albo Pretorio di questo Comune il giorno 16 NOV. 2010 e rimasta affissa per quindici giorni consecutivi decorrenti dal 16 NOV. 2010 senza opposizione/con opposizione.

Ragusa, Il

IL SEGRETARIO GENERALE

**Certificato di avvenuta esecutività della deliberazione**

Certifico che la deliberazione è divenuta esecutiva dopo il decimo giorno della pubblicazione.

Ragusa, Il

IL SEGRETARIO GENERALE

CITTA' DI RAGUSA

Per Copia conforme da servire per esecutività.

16 NOV. 2010

Ragusa, Il

IL SEGRETARIO GENERALE  
IL FUNZIONARIO C.S.  
(Giuseppe Iurato)



# COMUNE DI RAGUSA

SETTORE	XIII
I° Servizio: Cultura, Manifestazioni, Sviluppo Beni Culturali	

Prot. n° 94304 /Sett. XIII del 15-11-2010

## Proposta di Deliberazione per la Giunta Municipale

**OGGETTO:** Adesione alla proposta progettuale " Ibla Grand Prize Music Festival a valere sul Programma europeo " Cultura 2007/2013 misura 1.3.6. ( Sostegno a festival culturali europei).

La sottoscritta Dr.ssa Elide Ingallina Dirigente del 13 Settore, propone alla Giunta Municipale il seguente schema di deliberazione.

## LA GIUNTA MUNICIPALE

### Premesso che

La decisione N. 1855/2006 CE del Parlamento Europeo e del Consiglio del 12 dicembre 2006 che istituisce il programma " Cultura 2007/2013", misura 1.3.6. (Sostegno a festival culturali europei);

### Rilevato che

L'Amministrazione intende aderire alla misura 1.3.6 del Programma suddetto presentando la manifestazione "Ibla Grand Prize ", in quanto, tra le manifestazioni ricorrenti patrocinate da questo Ente, è quella che presenta le caratteristiche più consone a quanto richiesto dal Bando;

### Vista

la nota allegata alla presente, prot. N. 99134 del 12.11. 2010 con la quale la società cooperativa Alter Ego Consulting, anche su richiesta dell'Assessore al ramo, ha proposto a questo Ente l'adesione al progetto denominato " Ibla Grand Prize Music Festival" all'interno del programma Europeo " Cultura 2007 / 2013" nel quale il Comune di Ragusa possa configurarsi come Ente capofila;

### Considerato che

il progetto ha come obiettivo, in collaborazione con la "Fondazione IBLA" che da anni organizza il concorso internazionale di musica, di promuovere la circolazione delle opere e performance culturali, offrendo l'accesso a opere culturali europee non nazionali al più

ampio pubblico possibile, ed incoraggiare gli scambi di esperienza attraverso la mobilità dei professionisti europei nel campo della cultura nonché promuovere il dialogo interculturale;

**Preso atto che**

la cooperativa Alter Ego Consulting, che opera nell'ambito del centro risorse per lo sviluppo sostenibile e collabora col comune per la redazione di progetti europei, chiede di siglare un protocollo d'intesa, allegato alla presente, con il Comune di Ragusa al fine di poter svolgere l'attività di accompagnamento scientifico e assistenza tecnica qualora il progetto venga finanziato;

**Dato atto che**

La suddivisione degli importi di cofinanziamento risulta pertanto così costituita:

Costo totale del progetto.€ 100.00

Contributo Europeo €60.000

Contributo Comune di Ragusa € 40.000.

*Considerato che la data di scadenza della presentazione della domanda è imminente*

Visto l'art. 12<sup>1</sup> comma 2 della LR n. 44/91 e successive modifiche

**DELIBERA**

1. Approvare ed aderire al progetto " Ibla Grand Prize Music Festival" allegato alla presente per farne parte integrante e sostanziale, a valere sul programma europeo Culture 2007/2013 misura 1.3.6 Sostegno a festival culturali europei;
2. Autorizzare il Sindaco a sottoscrivere il protocollo d'intesa allegato alla presente per farne parte integrante e sostanziale con la Società Cooperativa Alter ego Consulting;
3. Dare atto che il presente provvedimento non comporta alcun impegno di spesa;
4. Dichiarare la presente immediatamente esecutiva

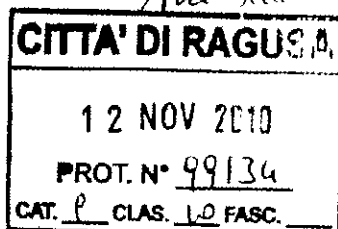
*IL DIRIGENTE DEL SETTORE VIII*

*Dr.ssa Elide Ingallina*

*[Firma]*

Prot. n° 68/CA/2010

Parte integrante e sostanziale alla  
Delibera di Giunta Municipale  
N° 482 del 15 NOV. 2010



Al Sindaco del Comune di Ragusa  
- Dall'Assessore alla Cultura e Beni Culturali del Comune di Ragusa  
Al Dirigente del Settore XIII del Comune di Ragusa  
Piazza San Giovanni  
97100 Ragusa

**OGGETTO: Proposta partenariato Festival Culturali Europei**

Sulla base del seminario di studi sul programma europeo "Cultura 2007-2013" organizzato lo scorso 4 Giugno, e sulla base di colloqui intercorsi con l'Assessore al ramo Francesco Barone, la Società Cooperativa Alterego Consulting intende presentare un progetto a valere sulla misura 1.3.6 (Sostegno a festival culturali europei).

Poiché la Commissione Europea finanzia il 60 % del budget totale del progetto, ogni soggetto partecipante dovrà cofinanziare con proprie risorse il restante 40%. Queste risorse potranno essere reperite fra le somme già stanziare in bilancio dall'ente per la manifestazione "Ibla Grand Prize".

Alterego Consulting, che con la presente si propone come partner locale di progetto, si farà carico per conto del Comune di Ragusa, previa firma di un protocollo di intesa fra le parti, della stesura del dossier di candidatura da presentare alla Commissione e di tutte le azioni di supporto ex ante, in itinere ed ex post.

Se la proposta progettuale verrà finanziata, Alterego Consulting si occuperà della gestione e della implementazione delle attività di accompagnamento e comunicazione collegate al progetto.

Si allegano:

- 1) Scheda idea progettuale
- 2) Protocollo d'intesa tra Comune di Ragusa e Società Cooperativa Alterego Consulting

Distinti Saluti.

Ragusa, 9/11/2010

Il Presidente  
Fiorella Frasca

Sede Legale:  
Via Ecce Homo, 293 - 97100 Ragusa  
presidente@alteregoconsulting.org

Sede Amministrativa:  
Via Damasco, 4 - 97018 Sampieri (Scicli) RG  
amministrazione@alteregoconsulting.org  
Tel 347-0371365 - Fax 178-6005660

Sedi Operative:  
Via Falcone, 78 c/o "La città solidale" - 97100 - Ragusa  
ragusa@alteregoconsulting.org

Via Tolomeo, 2 - 97013- Comiso  
comiso@alteregoconsulting.org  
Tel. 333-1691160

## Progetto "Ibla Grand Prize Music Festival"

Programma	"Cultura 2007-2013", Strand 1.3.6. (Support for European Cultural Festivals)
Titolo Progetto	"Ibla Grand Prize Music Festival"
Descrizione dell'idea progettuale	<p>Alterego Consulting intende presentare un progetto all'interno del programma Europeo "Cultura 2007-2013" in cui il Comune di Ragusa possa configurarsi come Ente Capofila.</p> <p>Il progetto prevede la collaborazione con la Fondazione IBLA, che ogni anno organizza un concorso annuale per cantanti, musicisti, compositori, pianisti, che si tiene ogni estate tra l'ultima settimana di giugno e la prima settimana di luglio nello scenario barocco di Ragusa Ibla. Gli artisti provengono da tutto il mondo, in particolare dalla Cina, Europa, Russia e dagli USA e alla fine vengono premiati da una giuria internazionale. Ogni concorrente ha un giorno specifico durante il concorso, perciò il programma è molto vario. I vincitori vengono presentati alla Carnegie Hall di New York, alla Tokyo Opera City Hall e al Bolshoi di Mosca. Durante lo svolgimento dell'IBLA Grand Prize, oltre a concerti aperti al pubblico, viene anche offerta la possibilità ai concorrenti di partecipare ai Master Classes tenuti da una commissione di illustri musicisti membri della Giuria Internazionale.</p> <p>Il presente progetto intende dare al festival, che ormai si svolge da anni, un "valore aggiunto europeo", per dare alle attività proposte una prospettiva in grado di andare al di là degli interessi locali, regionali e addirittura nazionali e consentire di comprendere in maniera più adeguata l'impatto delle politiche culturali nell'interesse generale europeo, oltre che per raggiungere obiettivi e finalità meglio a livello europeo, piuttosto che nazionale.</p>
Obiettivi del progetto	<p>Il presente progetto ha come obiettivo quello di sostenere il festival allo scopo di:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Promuovere la circolazione delle opere/ performance culturali, offrendo l'accesso a opere culturali europee non nazionali al più ampio pubblico possibile;</li> <li>2) Incoraggiare gli scambi di esperienza attraverso la mobilità dei professionisti europei nel campo della cultura;</li> <li>3) Promuovere il dialogo interculturale.</li> </ol>
Partnership	<p><b>Partner locali:</b>            Comune di Ragusa (Lead Partner)            Società Cooperativa Alterego Consulting            IBLA Foundation</p>
Durata	Il Comune di Ragusa presenta istanza di sovvenzione annuale, ovvero sostegno per una edizione del festival (1/07 - 11/07/2011)
Modalità di erogazione del servizio	La partecipazione ai programmi comunitari richiede approfondite conoscenze circa l'elaborazione del progetto, le varie fasi di vita di un progetto, le procedure e criteri di valutazione nonché le norme amministrative per la gestione, il monitoraggio e la rendicontazione del progetto.

	<p>Attraverso la firma di un protocollo d'intesa fra il Comune di Ragusa e la Società Cooperativa Alter Ego Consulting di Ragusa, verranno organizzati i seguenti servizi finalizzati al miglioramento della qualità dei progetti ideati per la richiesta di finanziamenti:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Elaborazione dell'idea progetto;</li> <li>• Gestione dei rapporti con l'agenzia nazionale "Antenna Culturale Europea" e con i responsabili delle Direzioni Generali al fine di curare l'iter di presentazione del progetto;</li> <li>• Redazione dell' <i>Application Form</i>;</li> <li>• Redazione del Piano Economico per il calcolo dei costi progettuali;</li> <li>• Predisposizione di tutta la documentazione necessaria per la presentazione del progetto;</li> </ul> <p>In caso di ammissione del progetto a finanziamento, Alterego garantirà la gestione tecnica del progetto per tutta la sua durata. Nello specifico, le attività svolte saranno le seguenti:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gestione dei rapporti con i responsabili delle Direzioni Generali al fine di curare l'iter del progetto presentato;</li> <li>• Traduzione di documenti e materiali inerenti al progetto;</li> <li>• Comunicazione e diffusione delle attività progettuali e dei risultati delle azioni progettuali;</li> <li>• Gestione e rendicontazione dei progetti finanziati.</li> </ul> <p>Con l'attivazione di tutti i servizi sopraelencati Alterego, forte della sua esperienza a riguardo, sarà dunque in grado di offrire una prestazione professionale qualificata attraverso l'utilizzo di risorse umane esperte in materia.</p>
Finanziamenti Comunitari	<p>L'Unione Europea finanzia fino ad un massimo di € 100.000.          Il sostegno comunitario non può comunque superare il 60 % del bilancio del progetto. L'altro 40% deve essere costituito da un co-finanziamento locale. La suddivisione degli importi di cofinanziamento risulta pertanto così costituita:          Costo totale progetto: € 100.000          Contributo EU: € 60.000          Contributo Comune di Ragusa: € 40.000</p>



PROTOCOLLO D'INTESA  
TRA

Parte integrante e sostanziale alla  
Delibera di Giunta Municipale  
N° 482 del 15 NOV. 2010

La Società Cooperativa Alterego Consulting in persona del presidente pro tempore, Sig.ra Fiorella Frasca, nata a Carlentini (SR) il 04/04/1965

E

Il Comune di Ragusa in persona del Sindaco Sig. Emanuele Dipasquale, nato a Ragusa il 23/04/1969

visto

la decisione n. 1855/2006/CE del Parlamento Europeo e del Consiglio del 12 dicembre 2006 che istituisce il programma Cultura (2007 — 2013);

l'imminente scadenza (15/11/2010) del bando relativo al programma "Cultura 2007-2013", Strand 1.3.6. (Support for European Cultural Festivals);

considerato

che la Società Cooperativa Alterego Consulting di Ragusa collabora con il Comune di Ragusa per l'accompagnamento e l'assistenza tecnica finalizzati alla presentazione di progetti a valere sui bandi e gli avvisi comunitari in forza del protocollo sottoscritto il 14/04/2009;

che la stessa società attua, presso il Comune di Ragusa, il progetto per il Centro Risorse per lo Sviluppo Sostenibile che supporta l'attività di progettazione europea dell'Ente;

che le attività e le manifestazioni culturali organizzate dal Comune di Ragusa rientrano fra le azioni previste dal programma "Cultura 2007-2013";

preso atto

della scheda progetto presentata dalla Cooperativa Alterego Consulting per la co-progettazione e il supporto tecnico-operativo nella realizzazione della manifestazione "Ibla Grand Prize Music Festival";

si conviene e stipula quanto segue

Il Comune di Ragusa si avvale della Società Cooperativa Alterego Consulting di Ragusa per la predisposizione e presentazione del dossier di candidatura all'Agenzia Esecutiva Educazione, Audiovisivi e Cultura e, nel caso di ammissione a finanziamento, per l'accompagnamento e l'assistenza tecnico-operativa nella fase di sviluppo ed implementazione del progetto;

Tale accordo sarà realizzato sia attraverso l'affidamento diretto alla Cooperativa, tramite il meccanismo della delega, di azioni previste dal progetto, sia attraverso il coinvolgimento di consulenti e progettisti della stessa Cooperativa che possiedono competenze specifiche sui temi

sviluppati dal progetto e pertanto hanno preso parte alla predisposizione e presentazione del dossier di candidatura.

Il progetto, coinvolgendo direttamente il Centro Risorse per lo Sviluppo Sostenibile, sarà realizzato in stretta collaborazione con i consulenti, i progettisti e gli esperti impegnati in questa iniziativa e ~~destinerà risorse alla stabilizzazione e istituzionalizzazione dei servizi del Centro Risorse.~~

Il presente protocollo sarà attuato nel rispetto dei regolamenti comunali e delle prescrizioni di gestione e finanziarie del programma "Cultura 2007-2013".

Ragusa 9/11/2010

Il presidente della Società Coop. Alterego Consulting – Ragusa <i>Fiorella Frasca</i>	Il Sindaco del Comune di Ragusa  <i>Emanuele Dipasquale</i>

Ai sensi e per gli effetti della L.R. 11/12/1991, n. 48 e art. 12 L.R. 30/2000, si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica.

Ragusa li 15.11.2010

Il Dirigente

*[Signature]*

Ai sensi e per gli effetti della L.R. 11/12/1991, n. 48 e art. 12 L.R. 30/2000, si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità contabile.

L'importo della spesa di €

Va imputata al cap.

Ragusa li,

Il Responsabile del Servizio Finanziario

Si dà atto che la retroscritta proposta non comporta ~~nessun~~ direttamente ~~per~~ ~~provocando~~ oneri finanziari, né presenta alcuno degli aspetti contabili, finanziari e fiscali previsti dalle vigenti norme, per cui il parere della regolarità contabile non è necessario in quanto si risolverebbe in atto inutile.

Ragusa li, 15.11.2010

Il Dirigente

*[Signature]*

Si esprime parere favorevole in ordine legittimità.

Ragusa li,



Il Sindaco Generale

Motivazione dell'eventuale parere contrario:



Da dichiarare di immediata esecuzione

### Allegati – Parte integrante:

- 1) Progetto
- 2) Protocollo d'intesa
- 3)
- 4)

Ragusa li, 15.11.2010

Il Responsabile del Procedimento

Il Capo Settore

Visto L'Assessore al ramo

*[Signature]* BF

*[Signature]*